

Home of the Knights



Casa de los caballeros Wednesday News/Noticias del Miércoles

September 13, 2017/13 de Septiembre 2017

ASCS on the web at www.allsaintsric.org

ASCS en la web en www.allsaintsric.org

In this week's news:

- Ordering Lunch
- Volunteering
- Great American Fundraiser
- Spirit Gear
- Mass in Memory of Bishop DiLorenzo

En las noticias de esta semana:

- *Ordena el almuerzo*
- *Se un voluntario*
- *Gran recaudador de fondos - Great American Fundraiser*
- *Espíritu Escolar*
- *Misa en memoria del obispo DiLorenzo*

Lunch/Milk/Ice cream

Pre-order lunch, milk and/or ice cream by September 30 to begin service in October. Please sign into your Parent Web account to place your order. If you need help, stop by the school office.

Almuerzo / Leche / Helado

Pre-ordene el almuerzo, la leche y/o el helado antes del 30 de septiembre para comenzar el servicio en octubre. Inicie sesión en su cuenta de Parent Web para realizar su pedido. Si necesita ayuda, venga a la oficina de la escuela.

PTO Fall Great American Fundraiser

Please consider participating in our fundraiser. Prior year funds raised have been used to fund a laminator for the school, iPads for our pre-kindergarteners, new logo entry rugs and picnic tables. Many of the items sold make great Christmas gifts such as the Virginia Diner Peanuts in college theme cans! Orders can be placed on-line or using the order form sent home last week. All orders due by next Friday, September 22! For on-line orders use www.gaschoolstore.com and enter our school ID#1400522. Thank you!

Recaudación de fondos de otoño por el PTO - Great American Fundraiser

Por favor considere participar en nuestro recaudador de fondos. Los fondos del año anterior recaudados se han utilizado para financiar un laminador para la escuela, ipads para nuestros pre-kindergarteners, nuevas alfombras de entrada con logotipo y mesas de picnic. ¡Muchos de los artículos vendidos hacen los grandes regalos de la Navidad tales como los cacahuets del comensal de Virginia en latas del tema de la universidad! Las órdenes pueden ser hechas en línea o usando el formulario de pedido enviado a casa la semana pasada. ¡Todas las órdenes deben ser echas antes del próximo viernes, 22 de septiembre! Para órdenes en línea use www.gaschoolstore.com y ingrese nuestro número de cuenta de la escuela - ID# 1400522. ¡Gracias!

School Mass in Memory of Bishop DiLorenzo

Tomorrow, September 14 at 10:30am will celebrate Mass in memory of Bishop DiLorenzo. All are welcome!

Misa escolar en memoria del obispo DiLorenzo

Mañana 14 de septiembre, a las 10:30 am, se celebrará la misa en memoria del obispo DiLorenzo. ¡Todos son bienvenidos!

Please continue to send in Pop-Tops for Ronald McDonald and Box Tops for Education.

Por favor continúe enviando las Pop-Tops para Ronald McDonald y las Box Tops para la Educación.

We love our volunteers! To keep all of our children safe, the Diocese requires that all school volunteers be VIRTUS trained. This involves completing an on-line application and attending a workshop on “Protecting God’s Children”. We will offer a workshop here at All Saints on September 18th from 6 – 9pm. To attend this workshop, please sign up on-line at www.virtusonline.org. Click Registration in the left column and choose Richmond Diocese. Then scroll down and find the session at All Saints. Registration is free but is limited to the first 40 people to sign up. \$4 donations to help with processing costs are most welcome. There are other workshops throughout the Richmond area if the 18th does not work well for you. Children are not allowed to attend and we are not able to provide child care.

¡Amamos a nuestros voluntarios! Para mantener a todos nuestros niños seguros, la Diócesis requiere que todos los voluntarios de la escuela sean entrenados por VIRTUS. Esto implica completar una solicitud en línea y asistir a un taller sobre "Protegiendo los hijos de Dios". Ofrecemos un taller aquí en Todos los Santos el 18 de septiembre de 6 - 9pm. Para asistir a este taller, inscribese en línea en www.virtusonline.org. Haga clic en Registro en la columna de la izquierda y escoja la Diócesis de Richmond. Luego desplácese hacia abajo y encuentre la sesión en Todos los Santos. La inscripción es gratuita, pero se limita a las primeras 40 personas a registrarse. Son bienvenidos \$4 de donación que ayuda con los costos de procesamiento. Hay otros talleres en todo el área de Richmond si el 18 no funciona bien para usted. A los niños no se les permite asistir y no podemos proveer cuidado de niños.

Volunteers, be sure to submit your time! We want to recognize you for volunteering at All Saints. Look for the volunteer mailbox in the front hallway of the school. Fill out a form and drop it in the slot to report your hours. PTO is working on an electronic submission process as well. Details to come soon!

Voluntarios, asegúrese de registrar su tiempo! Queremos reconocer su trabajo como voluntario en Todos los Santos . Busque el buzón de voluntarios en el pasillo frente a la escuela . Llene un formulario y póngalo en la ranura para registrar sus horas. El comité de padres de la escuela (PTO) está trabajando en un proceso de presentación electrónica. Tendremos detalles pronto!

September Calendar

Date	Event
13	School Pictures Day
18	VIRTUS training, 6pm (pre-registration required)
22	Orders for Great American Fundraiser Due
27	PTO Room Parent Meeting, 6pm Student Progress Reports TAG Day for Hurricane Relief Efforts
30	Last day for ordering for Spirit Gear

Calendario de septiembre

Fecha	Actividad
13	Día de Fotografía en la escuela
18	Entrenamiento VIRTUS, 6pm (se requiere registro previo)
22	Ultimo día de pedidos para la gran recaudación de fondos " Great American Fundraiser"
27	Reunión de Padres del salón de clase del PTO, 6pm Informes de progreso de los estudiantes Día TAG para los esfuerzos de alivio de huracanes
30	Espirito escolar, último día para ordenar

Questions about FACTS or tuition payments? - We are pleased to have Mrs. Williford back with us part-time. She will be in the office on Wednesday and Friday mornings; however, she will check email daily. You may also leave a message for her in the school office.
bwilliford@allsaintsric.org 804-329-7524 ***Please remember that any changes to payment dates must be requested a minimum of two business days in advance and should be confirmed in writing.

Preguntas sobre los pagos de colegiatura? Contacte a la Sra. Williford:
bwilliford@allsaintsric.org 804-329-7524

Questions about after-school payments? – contact Mrs. Nobles-Jackson
mnoblesjackson@allsaintsric.org 804-329-7524 Available Mon - Fri after 3pm

Preguntas sobre los pagos de cuidado después de la escuela? Contacte a la Sra. Nobles-Jackson
mnjackson@allsaintsric.org 804-329-7524 ella está disponible después de las 3 pm